

Оглавление:

1. Актуальность.....	2
2. Проблема. Гипотеза. Анализ путей решения проблемы.....	2-3
3. Цель. Задачи Объект, предмет исследования. Личный вклад	3
4. Введение.....	4
5. Основная часть.....	5-10
6. Результаты исследования. Заключение.....	11
7. Литература.....	12
8. Ссылки.....	13
9. Приложение.....	14

Презентация

Актуальность:

Много интересных названий встречается вокруг нас. Порой мы даже не замечаем какой смысл несут эти слова. Вот так и с названием нашего села получилось. Все знают, что мы живем в Саврухе, а что спрятано в корне слова, откуда оно произошло, что означает – знают не многие. В нашем селе много приезжих людей, которые обосновались здесь совсем недавно, но считают себя саврушанами. Я хочу, чтобы все мои земляки знали об этимологическом значении слова Савруха.

Проблема:

Я с детства живу в своем родном селе и никогда не задумывалась о значении слова Савруха. В объединении «Краеведение» я узнала, что название села произошло от быстрой, незамерзающей в некоторых местах, речки Саврушки. Позапрошлым летом мы были участниками областного фестиваля активистов школьных историко – краеведческих музеев и представляли свою команду «Саврики». Делегаты из других районов спросили нас о происхождении нашего села. Мы, конечно, объяснили. Но задумались, есть ли еще другие объяснения происхождения слова Савруха?

Так, вместе с краеведами, я стала искать этимологическое значение слова Савруха. Старшеклассники уже ушли из школы, а для меня тема стала захватывающей и я продолжила исследование.

Гипотеза: возможно, есть другое объяснение происхождения слово Савруха.

Объектом исследования является этимологическое значение слова.

Предмет исследования является название моего села Савруха.

Анализ возможных путей решения проблемы:

Чтобы решить проблему, я обратилась к материалам Государственного архива Самарской области, познакомилась с записями Василия Алексеевича Ендураева – первого краеведа Похвистневского района, который пешком прошел весь район, встречался со старожилами, записывал все и собирал экспонаты, оставил рукописи. Я прочитал монографию В.Ф. Барашкова «История в названиях рек» и исследовала словари, которые нашла в Интернете.

Цель моего исследования:

Изучить этимологическое значение слова Савруха.

Задачи:

1. Проанализировать документальные источники.
2. Найти литературу, дающую ответ на поставленные вопросы.
3. Выступить на заседании объединения «Краеведение» со своими открытиями.

Методы решения проблемы:

1. **Поиск** материала для решения проблемы.
2. **Анализ** найденных фактов, подтверждающих гипотезу.
3. **Суждение** - утверждение того, что ответы на поставленные вопросы найдены.
4. **Умозаключение:** сделать выводы и привести к единому мнению все собранные суждения.

Личный вклад:

Мой личный вклад в том, что до меня не было так широко и подробно изучено этимологическое значение слово Савруха.

Введение

«Что в имени тебе моем?»

А.С. Пушкин

Имена, имена, имена –
В нашей речи звучат неслучайно:
Как загадочна эта страна –
Так и имя – загадка и тайна.
В этой жизни, а может и в той,
Под земною звездой небесной
Охраняет любого святой,
Не для каждого, впрочем, известный.

А.Бобров. «Имена».

Нас с детства учат любить край, в котором мы родились, растем и познаем всю красоту родной природы. Подрастая, мы задаем себе вопросы-«Кто я?», «Кто мои предки?», «Какой вклад они внесли в историю нашей страны?».

Так рождаются проекты «Моя родословная», «История моей малой Родины» и другие. С годами вопросов становится больше и ответы на них найти сложнее. Хорошо, когда есть рядом люди, которые могут помочь, много литературы в библиотеке, безграничные возможности интернета. Поставив себе проблему – найти этимологическое значение слова Савруха, я сначала даже испугалась. Ведь у меня были только те сведения, которые я узнала на занятиях объединения «Краеведение». Но потом, когда источников познания становилось все больше, стало очень интересно. Мне хочется довести до сведения одноклассников, педагогов, односельчан мои исследования. Чтобы все интересовались своей историей, любили свой край и уважали людей, заботившихся о чистоте и красоте малой Родины.

Основная часть.

Этимология (греч. *etymología*, от *étymon* — истинное значение слова, *étimon* и *lógos* — слово)- отрасль языкознания, исследующая происхождение слов, их первоначальную структуру и семантические связи. [1]

В начале XVIII века шло интенсивное освоение Заволжья. Для защиты от кочевников и оттеснения их в глубь степей, в 1731 году приступили к строительству Криволукской, Сарбайской, Аманакской, Саврушской и других слобод. Они заселялись служивым людом: отставными солдатами, инвалидами, казаками, переселенцами из Украины и центральных районов России. [2]

В электронном словаре «Самарская топонимика», где объясняются наиболее примечательные топонимы Самарской области, я обнаружила сведения, что «село Савруха возникло в первой половине XVIII века как ландмилицкая Саврушская слобода. Что означает ландмилицкая, я не знала. В энциклопедическом словаре Ф. Брокгауза, И.А. Ефрона нашла объяснение. «Ландмилиция — род поселенного войска, существовавшего в России с 1713 по 1775 г. для защиты границы от набегов крымских татар»[3]

Отсюда мне стало понятно, почему Саврушская слобода заселялась служилым людом.

Место для Саврухи было выбрано удачно – в живописном уголке на плодородных землях, омываемых небольшой, но не замерзающей и зимой на быстринах речкой. Слобода получила название по имени этой речки. Как пишет В.А. Ендурев, дословно с чувашского переводится как «кругокрутка». [4] На самом деле, мы с краеведами исследовали течение Саврушки, и убедились, что в некоторых местах, а именно, при въезде в село со стороны Подбельска, речка не замерзает и зимой. У В.Ф. Барашкова в монографии «История в названиях рек» я тоже нашла связь названия с чувашским языком, в котором «савра» - круглый, «савран» - крутиться. [5] Так же в словаре «Самарская топонимика» поясняется: «Река, правый приток

Большого Кинеля в Похвистневском районе. Для объяснения названия реки заслуживают внимания чувашские нарицательные савра "круглый", савран "крутиться". Отсюда Савруша - то же, что и Кривуша. Название соотносительно с речным гидронимом Савруха в том же Похвистневском районе». [6]

Очевидно, название оправдывает быстрое течение реки— вода крутиться, вертится, бежит вперед.

Окрестности Саврухи богаты лесами и озерами, обширными лугами и пастбищами.

По «Спискам населенных мест Самарской губернии» на 1859 год Саврушская слобода находилась в 1-м стане Бугурусланского уезда на правой стороне торгового тракта из города Бугуруслана в город Самару. Слобода находилась при реке Большой Кинель и речке Саврухе. От уездного города Бугуруслана она находилось в пятидесяти верстах. В слободе было 423 двора с населением 2578 человек (1346 мужчин и 1532 женщин).

При разделении уездов на волости Саврушская слобода вошла в Сарбайскую волость. В 1889 году в слободе было 689 дворов с населением 3891 человек (из них мужчин по последней переписи было 1458). Слобода была казенная (государственная). В ней проживали русские крестьяне, православные и раскольники (сектанты). В их пользовании находилось 14499 десятин земли. Население занималось в основном земледелием и рыболовством.

Для православных крестьян в слободе имелась церковь, а для раскольников – молитвенный дом. Церковь перестроена прихожанами в 1877 году, каменная с колокольней, холодная. Престол в честь трех Святителей: Василия Великого, Григория Богослова и Иоанна Златоуста. Возводили ее всем миром, собирая по копейке и рублю. В 1932 году церковь была разрушена большевиками. В конце трудных 90 –х годов XX века для

возрождения и укрепления христианской веры церковь вновь была восстановлена на народные средства.

В день Святой Троицы в слободе устраивались ярмарки, на которые с товарами заглядывали бугурусланские и самарские купцы, В Саврухе располагалась земская станция, имелись 4 водяные мельницы.

По «Спискам населенных мест Самарской губернии» на 1900 год Саврушская слобода значилась уже селом Савруха. В нем располагалось волостное правление, находился заведующий военно – конским участком и урядник. В селе имелись 2 маслобойки. К этому времени в селе было 700 дворов с населением 4077 человек (1889 мужчин и 2188 женщин).

Аграрная реформа П.А. Столыпина создала стимулы и условия для бурного подъема и укрепления сельского хозяйства. Поэтому зажиточных и хозяйственных саврушан, ушедших «на отруб» в этих местах появилось много. Вокруг Саврухи возникло и успешно развивалось несколько небольших поселков- хуторов: Березовка, Вязовка, Васильевка, Антоновка, Холодный родник и др. Центром общественно-политической, духовной и религиозной, культурной и экономической жизни оставалась Савруха. [7]

Я может бы и осталась довольной, зная, что означает слово Савруха. Но случайно мне попался «Лезгинско – русский словарь» под редакцией Р. Гайдарова. В нем я узнала, что Саврух означает метель, вьюга. [8]

Вроде нет ничего общего с рекой, но зато смысл понятен. Как метель и вьюга крутят, вертят, завывает. Созвучно со словом кругокрутка.

Изучая тему «Древняя Русь», я прочитала исследования древнерусской мифологии Тюняева А.А. «Древнейшая Русь. Сварог и сварожьи внуки»

Сварог - бог неба, небесного огня в славяно-русской мифологии, отец Дажбога и Сварожича. Сваражич - русский бог огня - хорошо был известен славянам, особенно южным и западным, что доказывается многочисленными географическими названиями в южной и западной полосе славянских земель, произведенными от этого корня, напр., Savro (Saura),

Savrelje — в Далмации; Svarcha, Zavrece (Sauritsch), Savrascak - в Хорватии; Sauratez, Sauraz - в Крайне; Saurau, Sauritsch - в Штирии, там же - Sausal (где буква г замещена s) ; Svarov, Sausice (Solsice), Sausedowits - в Чехии; Swarzedz - в Познани; Sausenberg - в Прусской Силезии; Swarawa, Swaryczew, Swarzewo, Swarynie и др. - в Польше ; Swarawis - на Балтийском побережье Саварка в Киевской губ., Саврань в Подольской губернии., Саврушская слобода при реке Саврухе Самарской губернии. [9]

Мне стало очень интересно и я стала искать материал в интернете. Нашла этимологический словарь Макса Юлиуса Фридриха Фасмера. Лингвист М. Фасмер в своём этимологическом словаре в статье «Сварог» также называет Сварога верховным божеством языческой Руси, напоминает его древнерусское написание Сварогъ, которое применено в Ипатьевской летописи. Ипатьевская летопись — один из древнейших русских летописных сводов и важнейших документальных источников по истории древней Руси.

В Ипатьевской летописи (начало XII в.) сказано: «...Сего ради прозваша и бог Сварог... и по семь царствовав сын его именем Солнце, его же наричают Дажьбог... Солнце царь сын Сварогов...». Принято считать, что Сварог олицетворяет дух огня вообще, тогда как небесное воплощение огня представляется в образе Дажьбога.

Фасмер также приводит названия некоторых селений и географических мест, образованных от имени Сварога (в некоторых случаях Сварог называется Соварог). С нашими дополнениями это, например: река Сворка (Норвегия), река Саврух (Самарская губерния), деревни Сваружево и Сварыжь (бывшая Новгородская губерния), село Сворыж (Россия, Псковская область), Swarzyszewo (Польша), Twaroch (1309 г.), Tbaraschitzberg (1480 г.) – оба в Нижней Штирии (Австрия); село Сварка (прежде – Савара; на реке Рось), городище Саварка (близ Киева), село Сваромля (на Днепре), село Сварынь (Белоруссия), местность Swarawiz (Schwarfs близ Ростока), Savro, Savrelje (Далмация), Svarcha, Zavrece, Savrascak (Хорватия), Swarzedz

(Познань), Swarawa, Swaryczew, Swarzewo, Swarynie (Польша), Swarawis (Балтийское побережье), Саврань (Подольская губерния), Саврушская слобода (Самарская губерния), Swaroczin (близ Данцига), Swaroczim (Польша), Saureggen (онемеченное славянское Саврогово или Сварогово; Каринтия) [10]

Подтверждение утверждения Фасмера, я нашла в работе Фаминцына Александра Сергеевича «Божества древних славян»: «Мы знаем, что многие местности получали в древности свои названия в честь богов: имя Соракте (Савракте, Сваракте) происходит от однозначного с vark слова svar (блестеть). Окончание асте может быть приравнено к славянскому окончанию а г или о г: Свараг или Сварог. Ретрский солнечный бог у Титмара и Брунона называется Сваражичем, русский бог огня — Сварожичем. Корень свар хорошо был известен славянам, особенно южным и западным, что доказывается многочисленными географическими названиями в южной и западной полосе славянских земель, произведенными от этого корня, напр., Savro (Saura), Savrelje - в Далмации; Svarcha, Zavreze (Sauritsch), Savrascak — в Хорватии; Sauratez, Sauraz - в Крайне; Saurau, Sauritsch - в Штирии, там же - Sausal (где буква г замещена s) ; Svarov, Sausice (Solsice), Sausedowits - в Чехии; Swarzedz -в Познани; Sausenberg - в Прусской Силезии; Swarawa, Swaryczew, Swarzewo, Swarynie и др. - в Польше ; Swarawis -на Балтийском побережье Саварка в Киевской губ., Саврань в Подольской губ., Саврушская слобода при реке Саврухе Самарской губернии». [11]

Совершенно случайно На сайте «<http://www.ufolog.ru> Талисман для фамилии Саврухин» я нашла сведения, что фамилия Саврухин, вероятно, образована от топонима Савруха — так называется одна из деревень в Похвистневском районе Самарской области. Скорее всего, предок Саврухиных был уроженцем этого населенного пункта.

По поводу возникновения названия Савруха есть несколько версий. По одной из них, в его основе лежит старинное славянское слово «савра» — «песня», по другой — диалектное слово «савры» — «кожаные подколенники у седла». Также не исключено, что топоним Савруха связан с тюркским словом «савран» - «яма». И наконец, Савруха может быть просторечным вариантом имени Сафрон (в переводе с греческого - «благоразумный»). Савруха, со временем получил фамилию Саврухин. [12]

Заключение.

Проанализировав всю доступную мне информацию, я пришла к выводу, что гипотеза подтвердилась. Я нашла несколько неизвестных мне ранее значений слова Савруха.

Делая выводы, у меня получилось несколько этимологических значений слова Савруха:

1. Перевод с чувашского – кругокрутка;
2. Значение с чувашского – крутиться;
3. Еще одно значение - кривуша
4. Перевод с лезгинского – метель, вьюга;
5. Связь слова с древнерусским языческим божеством – Сварог.
6. В основе слова Савруха лежит старинное славянское слово «савра» — «песня»
7. Диалектное слово «савры» означает - «кожаные подколенники у седла».
8. Топоним Савруха связан с тюркским словом «савран» - «яма».
9. Савруха может быть просторечным вариантом имени Сафрон (в переводе с греческого - «благоразумный»).

Полученные этимологические значения, в основном, подтверждают мысль о том, что слово Савруха связано с движением, вращением, стремлением вперед. Все это подтверждает течение нашей маленькой речушки и оправдывает название.

Литература:

1. Документы архива Самарского епархиального ведомства
Ф.32.оп.15.дд203,220,236,257
Ф360, оп.10,д.13;оп.27.д.1;оп.37,д.4;оп.38, д.11;оп.39,д.14;оп.40, д.14
2. Документы архив Похвистневского краеведческого музея Ф.2.Д.1.
3. Документы Государственного архива Самарской области
Ф.32.оп.15.д.211.л.85-85 об. д.236.л.43-45.д.257д.43-44об.д.265.л.47-48
ФР171.оп.1.д.236.л.60.63.об.64
4. Ендурев В.А.Из истории Похвистневского района в сб.:
Краеведческие записки, в. 2, Куйбышев, 1971.
5. Барашков В.Ф. «История в названиях рек», Куйбышевское книжное
издательство, 1990 год, стр.33, 50-51.
6. Лезгинско – русский словарь, составили Б. Талибов и М. Гаджиев под
редакцией Р. Гайдарова. Перевод в электронный формат.
Редактирование и дополнения Gabil Kelbikhan 2004г.
7. Наякшин, К. Я. Очерки истории Куйбышевской области : быв.
Самарской губернии Куйбышевское Кн. изд-во, 1962.стр-57-58
8. Тюняев А.А. Древнейшая Русь. Сварог и сварожьи внуки //
Исследования древнерусской мифологии. – М.: 2010.
9. Материалы школьного архива ГБОУ СОШ с. Савруха
- 10.Фаминцын А. С. «Божества древних славян»:
- 11.Издательство: "С.-Петербург: Типография Э. Арнольда"
1984 год, стр. 185

Ссылки:

- [1] – Словарь иностранных слов, Москва, «Русский язык», 1990 г. стр.609
- [2]- Наякшин, К. Я. Очерки истории Куйбышевской области : быв. Самарской губернии Куйбышевское Кн. изд-во, 1962.стр-57-58
- [3] - Самарская топонимика <http://toponimika.ru>
- [4] - Ендуряев В.А.Из истории Похвистневского района в сб.: Краеведческие записки, в. 2, Куйбышев, 1971.
- [5] - Барашков В.Ф. «История в названиях рек», Куйбышевское книжное издательство, 1990 год, стр.33, 50-51.
- [7] - Документы Государственного архива Самарской области Ф.32.оп.15.д.211.л.85-85 об.
- [8] – Лезгинско – русский словарь, составили Б. Талибов и М. Гаджиев под редакцией Р. Гайдарова. Перевод в электронный формат. Редактирование и дополнения Gabil Kelbikhan 2004г.
- [9] – Тюняев А.А. Древнейшая Русь. Сварог и сварожьи внуки // Исследования древнерусской мифологии. – М.: 2010.
- [10] - М. Фасмер «Этимологический словарь русского языка», М; 1986 год
- [11]- Фаминцын А. С. «Божества древних славян»:
Издательство: "С.-Петербург: Типография Э. Арнгольда"19 84, стр 185
- [12]- Талисман для фамилии Саврухин - <http://www.ufolog.ru>